




<p>Versicherungsbestätigung Betriebs- und Produkthaftpflicht</p> <p>Die der unten genannten Versicherungsschein zugrunde liegenden Vertragsbedingungen werden durch diese Bestätigung weder ersetzt noch abgeändert.</p> <p>Diese Bestätigung ist rein informativ und daraus kann in keinem Fall ein Recht abgeleitet werden. Für ausführliche Angaben wird auf den Original Versicherungsschein verwiesen.</p>	<p>Certificate of Insurance Public and Product Liability</p> <p>Nothing herein contained shall serve to alter, vary or waive the provisions of the Policy.</p> <p>This letter is only for information and does not confer any rights upon the holder. For full particularities of the insurance please refer to the Policy document. This certificate shall be considered as a translation of the original German version.</p>
<p>Zertifikat für</p>	<p>Certificate for</p>
<p>to whom it may concern</p>	
<p>Versicherungsnehmer</p>	<p>Policyholder</p>
<p>JCI Beteiligungs GmbH Industriestrasse 20-30 D-51399 Burscheid</p>	

Mitversicherte Unternehmen	Co-Insured
	<p>JCI Regelungstechnik GmbH JCI Regelungstechnik Unterstützungsgesellschaft mbH Johnson Controls Systems & Service GmbH Johnson Controls Technischer Service GmbH York Deutschland GmbH York International Unterstützungseinrichtung GmbH Johnson Controls Corporate Services GmbH Johnson Controls European Aircraft Leasing GmbH Johnson Controls European Aircraft Leasing Holding GmbH Johnson Controls Financing Germany GmbH & Co. KG JC Autobatterie Holding GmbH JCB Management GmbH Johnson Controls Advanced Power Solutions GmbH Johnson Controls Autobatterie GmbH & Co. KGaA Johnson Controls Batterie-Beteiligungs GmbH Johnson Controls Batterien GmbH & Co. KG Johnson Controls Battery Holding GmbH Johnson Controls Hybrid and Recycling GmbH Johnson Controls Investment GmbH Johnson Controls Plastics GmbH Johnson Controls Power Solutions GmbH Johnson Controls PS Grundstücksverwaltungs GmbH & Co. KG Johnson Controls Recycling GmbH Johnson Controls Sachsen-Batterien GmbH & Co. KG Johnson Controls Tolling GmbH & Co. KG Johnson Controls VARTA Autobatterie GmbH ADT Deutschland GmbH ADT Protecco GmbH ADT Sensormatic GmbH ADT Service-Center GmbH CKS Systeme GmbH COSMOS Feuerloeschgeraetebau GmbH FLN Feuerlöschgeräte Neuruppin Vertriebs-GmbH Fondermann GmbH Footfall Central Europe GmbH Oldham Winter GmbH Total Feuerschutz GmbH Krauschieder strasse 22, Buchholz Westenchof 3& 8, Essen Am Leineufer 51, Hannover Bayerstrasse 38-44, Hannover An der Autobahn 9-11, Wedemark Reichenbacher Strasse 89, Zwickau Total Walther Feuerschutz Löschmittel GmbH Total Walther GmbH, Feuerschutz und Sicherheit Tyco Building Services Products (Germany) GmbH Tyco Building Services Products Division GmbH Tyco Fire & Security Deutschland GmbH Tyco Fire & Security Holding Germany GmbH Tyco Holding GmbH Tyco Second Holding GmbH Tyco Service & Montage GmbH Visonic Sicherheitstechnik GmbH WOPF Befestigungselemente GmbH</p>
Versicherungsscheinnummer	Policy Number
	DE00027537-LI-18A

Versicherer	Insurer
<p style="text-align: center;">XL Insurance Company SE Direktion für Deutschland Hopfenstr. 6 D-80335 München</p>	
Deckungsumfang:	Scope of Cover
<p>Versichert gilt die gesetzliche Haftpflicht des Versicherungsnehmers und/oder der Mitversicherten, die sich aus den versicherten Tätigkeiten, Eigenschaften und Rechtsverhältnisse ergibt, wegen</p> <ul style="list-style-type: none"> • Tötung, Körperverletzung oder anderer Gesundheitsschädigungen von Personen (Personenschäden) • Zerstörung, Beschädigung oder Vernichtung von Sachen (Sachschäden) <p>Der Versicherungsschutz richtet sich dabei nach den allgemeinen Versicherungsbedingungen für die Haftpflichtversicherung (AHB) sowie nach den besonderen Vereinbarungen des Vertrages, die den AHB vorangehen.</p>	<p>This insurance covers subject to the limits and conditions of the above mentioned insurance contract the legal liability of the policyholder and/or the co-insured arising from the insured activities, properties and legal relationship in respect of</p> <ul style="list-style-type: none"> • death, bodily injury or other health impairments of persons (damage to persons) • destruction, damage to or loss of property (property damage) <p>The insurance coverage is governed by the General Conditions for the Liability Insurance (AHB) and the special conditions of the policy, which are preceding the AHB.</p>
Örtlicher Geltungsbereich	Territorial scope of cover
Weltweit exklusive USA/Kanada / Worldwide excluding USA/Canada	
Deckungssummen	Limits of Indemnity
<p>Personen- Sach- und mitversicherte Vermögensschäden pauschal</p> <p>USD 1.000.000,00 je Versicherungsfall, höchstens USD 1.000.000,00 für alle Versicherungsfälle im Versicherungsjahr</p>	<p>Bodily injuries, property damage and insured financial loss combined</p> <p>USD 1.000.000,00 any one occurrence, and USD 1.000.000,00 for all occurrences any one period</p>
Versicherungsdauer	Period of Insurance
Beginn	Inception Date
01.10.2018	
Ablauf	Expiry Date
01.10.2019	

Unterschrift des Versicherers	Signature of the insurer
Ort, Datum	Place, Date
<p data-bbox="662 296 976 348">XL Insurance Company SE Direktion für Deutschland</p>  <p data-bbox="711 602 927 632">Dr. Thomas Götting</p> <p data-bbox="647 659 990 688">München / Munich, 04.10.2018</p>	